



PODER JUDICIAL DE LA FEDERACIÓN
SUPREMA CORTE DE JUSTICIA DE LA NACIÓN

**PODER JUDICIAL DE LA FEDERACIÓN
SUPREMA CORTE DE JUSTICIA DE LA NACIÓN**
JOSÉ MARÍA PINO SUÁREZ No. 2 COL. CENTRO DELEGACIÓN CUAUHTEMOCCP. 06080, D.F.
R.F.C. SCJ-950204-6P5

**DIRECCIÓN GENERAL DE
RECURSOS MATERIALES**
BOLIVAR No. 30, 4O. PISO
COL. CENTRO C.P. 06000, MEXICO D.F.
TELS. 4113-1000 EXT. 5704, 5710, 5305, 5706
FAX. 5130-1750
DIRECCIÓN DE ALMACENES
CALZ. IGNACIO ZARAGOZA No. 1340
COL. JUAN ESCUTIA, C.P. 0910, MEXICO D.F.
TELS. 5701-2036 Y 5763-7883

CONTRATO SIMPLIFICADO

50220003

EN SUS REMISIONES, FACTURAS Y
CORRESPONDENCIA FAVOR DE
ANOTAR ESTE NÚMERO DE
DOCUMENTO

S001

PROVEEDOR: Intérpretes y Traductores de Lengua de Señas en la República Mexicana, A.C / Germanio 104 edificio 7 interior 204, Col. Paraje San Juan, Col. Paraje San Juan, 09830 / 55 30 45 13 92, 55 30 45 13 92 /		
FECHA DEL DOCUMENTO 11/01/2022	FORMA DE PAGO Transferencia bancaria	OBSERVACIONES AD/MIN/DGRM/003/2022
FECHA DE ENTREGA Diversas fechas	LUGAR DE ENTREGA Calle de José María Pino Suárez No. 2 , Cuauhtemoc 06065, MX, DF	

Pos.	Clave Artículo	Cantidad	Unidad	Descripción	P. Unitario	Importe Total
10		1	SER	<p>Interpretación LSM</p> <p>OBSERVACIONES</p> <p>Contratación del servicio de interpretación en el Lenguaje de Señas Mexicana (LSM) al español y viceversa en su versión simultánea a distancia y/o presencial de spots y comunicados institucionales difundidos en televisión, internet y redes sociales que dé a conocer la Suprema Corte de Justicia de la Nación (SCJN), por el periodo de enero y febrero o hasta que se concluyan los 25 eventos solicitados por la DGCS.</p> <p>=====</p> <p>Lugar de prestación de los servicios: Edificio sede, ubicado en avenida José María Pino Suarez #2, Col. Centro de la Ciudad de México y Área Metropolitana.</p> <p>Oficinas de la Dirección General de Casas de la Cultura Jurídica, ubicadas en Chimalpopoca número 112, tercer piso, Colonia Centro, Alcaldía Cuauhtémoc, C.P. 06080. Ciudad de México.</p> <p>Cualquier otra dirección que, por necesidades del servicio, determinen las áreas correspondientes, incluyendo plataforma zoom.</p> <p>Plazo de prestación de servicios: a partir de la fecha de notificación de adjudicación y hasta que concluyan los 25 eventos, conforme a las necesidades de la DGCS</p> <p>Forma de pago: Se podrán realizar pagos parciales a la conclusión de cada evento, previa verificación de que los servicios se recibieron a entera satisfacción de la Suprema Corte de Justicia de la Nación y a los 15 días a partir del día hábil siguiente de la presentación del Comprobante Fiscal Digital por Internet (CFDI) correspondiente, en la ventanilla única de la Dirección General de Presupuesto y Contabilidad, acompañado de la constancia de entrega a entera satisfacción de la SCJN.</p> <p>A. Plazo de prestación del servicio: de la fecha de adjudicación hasta que se concluyan los 25 eventos adjudicados. B. Fecha inicio: 10 de enero de 2022 C. Fecha fin: Hasta que se concluyan los 25 eventos D. Tipo de Procedimiento: Adjudicación Directa. E. Número de procedimiento: AD/MIN/DGRM/003/2022 F. Clasificación: Mínima. G. Fundamento de autorización: Artículo 43, fracción V, 95 y 96 (AGA XIV/2019). H. Órgano que autoriza: Director de Adjudicaciones Directas y Excepciones. I. Fecha de autorización: 10 de enero de 2022.</p>	62,500.00	62,500.00

CONTINUA



PODER JUDICIAL DE LA FEDERACIÓN
SUPREMA CORTE DE JUSTICIA DE LA NACIÓN

**PODER JUDICIAL DE LA FEDERACIÓN
SUPREMA CORTE DE JUSTICIA DE LA NACIÓN**
JOSÉ MARÍA PINO SUÁREZ No. 2 COL. CENTRO DELEGACIÓN CUAUTEMOC CP. 06080, D.F.
R.F.C. SCJ-950204-6P5

**DIRECCIÓN GENERAL DE
RECURSOS MATERIALES**
BOLIVAR No. 30, 4O. PISO
COL. CENTRO C.P. 06000, MEXICO D.F.
TELS. 4113-1000 EXT. 5704, 5710, 5305, 5706
FAX. 5130-1750
DIRECCIÓN DE ALMACENES
CALZ. IGNACIO ZARAGOZA No. 1340
COL. JUAN ESCUTIA, C.P. 0910, MEXICO D.F.
TELS. 5701-2036 Y 5763-7883

CONTRATO SIMPLIFICADO

50220003

EN SUS REMISIONES, FACTURAS Y
CORRESPONDENCIA FAVOR DE
ANOTAR ESTE NÚMERO DE
DOCUMENTO

S001

PROVEEDOR: Intérpretes y Traductores de Lengua de Señas en la República Mexicana, A.C / Germanio 104 edificio 7 interior 204, Col. Paraje San Juan, Col. Paraje San Juan, 09830 / 55 30 45 13 92, 55 30 45 13 92 /		
FECHA DEL DOCUMENTO 11/01/2022	FORMA DE PAGO Transferencia bancaria	OBSERVACIONES AD/MIN/DGRM/003/2022
FECHA DE ENTREGA Diversas fechas	LUGAR DE ENTREGA Calle de José María Pino Suárez No. 2 , Cuauhtemoc 06065, MX, DF	

Pos.	Clave Artículo	Cantidad	Unidad	Descripción	P. Unitario	Importe Total
				J. Unidad Responsable UR: 22310945S0010001. K. Partida Presupuestaria PP: 33601. L. Área solicitante: Dirección General de Comunicación Social. M. Comprobación de recursos: No aplica N. Administrador del contrato: La "Suprema Corte" designa al titular de la Dirección General de Comunicación Social como administrador del presente contrato, quien supervisará su estricto cumplimiento; en consecuencia, deberá revisar e inspeccionar las actividades que desempeñe el "proveedor o prestador de servicios", así como girar las instrucciones que considere oportunas y verificar que los bienes o servicios, objeto de este contrato, cumplan con las especificaciones señaladas en el presente instrumento. O. Con fundamento en el Artículo 169, fracción II y dado que el monto a contratar no excede las 2,000 UMAS, la empresa queda exceptuada de presentar la fianza de cumplimiento para la formalización del contrato. =====		
				AVISO DE PRIVACIDAD DE LA SCJN En los términos de la Ley General de Transparencia y Acceso a la Información Pública, toda la información generada con motivo de los procedimientos de contratación para el suministro de recursos materiales y servicios generales de este Alto Tribunal y publicada en el portal de información de esta es pública, salvo aquella relativa a datos que vulneren la sensibilidad del dominio público en términos de la Ley General de Protección de Datos Personales en Posesión de Sujetos Obligados, mismos que no podrán ser divulgados sin el consentimiento del mismo. Con fundamento en el art 25 fracciones V, VII, VIII, X y XI del Reglamento Orgánico en Materia de Administración de la Suprema Corte de Justicia de la Nación. RESPONSABLE El responsable de recabar sus datos personales para los procedimientos de contratación para el suministro de recursos materiales y servicios generales es la Dirección General de Recursos Materiales, de la Suprema Corte de Justicia de la Nación, ubicada en Calle Bolívar número 30, cuarto piso, Colonia Centro, Delegación Cuauhtémoc, Código Postal 06000, Ciudad de México teléfono 4113-1000. El Aviso de Privacidad Integral se puede consultar en: https://www.scjn.gob.mx/transparencia/avisos-privacidad-integral . SERVICIOS INCLUIDOS: SERVICIOS RELACIONADOS CON TRADUCCIONES		
IMPORTE CON LETRA SETENTA Y DOS MIL QUINIENTOS PESOS 00/100. M.N.					Subtotal I.V.A. TOTAL	62,500.00 10,000.00 72,500.00

LIC. LUIS FERNANDO CASTRO VIEYRA
SUBDIRECTOR GENERAL DE CONTRATACIONES

LIC. OMAR GARCÍA MORALES
DIRECTOR GENERAL DE RECURSOS MATERIALES